



Экономический и Социальный Совет

Distr.
GENERAL

E/ICEF/1994/1/Rev.1
22 April 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ДЕТСКИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
Исполнительный совет
Ежегодная сессия 1994 года
2-6 мая 1994 года

На решение

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ АННОТИРОВАННАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

Ежегодная сессия Исполнительного совета 1994 года, которая
состоится 2-6 мая 1994 года в Центральных учреждениях
Организации Объединенных Наций

РЕЗЮМЕ

В настоящем документе содержится предварительная аннотированная повестка дня и организация работы ежегодной сессии Исполнительного совета 1994 года. В приложении содержится предлагаемое расписание работы сессии.

ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

1. Ниже приводятся предварительная аннотированная повестка дня и предлагаемое расписание работы. Они составлены с учетом решения 1994/R.1/2 Исполнительного совета о расписании заседаний и распределении пунктов повестки дня на 1994 год, которое было принято Советом на его первой очередной сессии 1994 года, состоявшейся 23-25 февраля нынешнего года, а также других соответствующих решений. Они составлены также в осуществление резолюции 48/162 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1993 года о дальнейших мерах по перестройке и активизации деятельности Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях.
2. Впервые на своей ежегодной сессии Исполнительный совет рассмотрит пункты повестки дня, требующие принятия решений с самого начала сессии, без общих прений, которые проводились в предыдущие годы. Четыре взаимосвязанных пункта повестки дня более общего характера будут рассматриваться в качестве единой группы вопросов. Принимаются меры к тому, чтобы сгруппировать смежные пункты повестки дня с целью более эффективно использовать отведенное время. Ожидается, что делегации в своих выступлениях сосредоточат внимание на рассматриваемых пунктах.
3. В соответствии с решением 1994/R.1/1 Исполнительного совета большинство документов содержат проекты решений Совета. Также в соответствии с решением 1994/R.1/1 прекращена практика составления кратких отчетов.
4. Ввиду того, что к моменту принятия решения 1994/R.1/1 большинство документов уже были подготовлены и им были присвоены условные обозначения, не удалось изменить объем документов второй очередной сессии и документов под условными обозначениями E/ICEF/P/L. и E/ICEF/AB/L. бывших комитетов. Документация третьей очередной сессии, которая состоится в сентябре 1994 года, будет составлена с должным учетом этого решения Совета.
5. Предусмотрено время на проведение, в случае необходимости, неофициальных редакционных заседаний. Делегациям напоминает о следующих установленных Исполнительным советом процедурах, регулирующих порядок представления и рассмотрения проектов предложений, выдвигаемых в дополнение к тем проектам, которые содержатся в документации: а) Председатель Совета объявляет предельные сроки представления проектов предложений в целях обеспечения достаточного количества времени для их перевода и обсуждения с учетом правила 24 часов; б) предельные сроки представления проектов предложений по каждому пункту повестки дня объявляются в течение первых дней каждой очередной сессии Совета, с тем чтобы делегации могли своевременно подготовить проекты предложений; в) по мере возможности, предельные сроки представления проектов предложений устанавливаются с учетом хода обсуждения соответствующего пункта повестки дня, но не позднее, чем за два дня до завершения сессии; и г) Председатель Совета будет направлять предложения, не получившие консенсуса, и в этой связи требующие более тщательного рассмотрения, на неофициальной консультации открытого состава.
6. В целях более эффективного использования отведенного времени и более совершенной организации работы делегациям предлагается как можно скорее сообщить

/...

секретариату о своем намерении выступить по каждому пункту/группе пунктов повестки дня. В надлежащие сроки Председатель объявит о прекращении записи ораторов.

7. В ходе ежегодной сессии в период с 09 ч. 00 м. до 10 ч. 00 м. будут организованы три неофициальных брифинга по следующим темам: цели на середину десятилетия (3 мая), базовое образование (4 мая) и Конвенция о правах ребенка (5 мая).

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ АННОТИРОВАННАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ

1. Открытие сессии и выступление Председателя Исполнительного совета

Работа ежегодной сессии начнется с выступления Председателя Совета.

2. Выступление Директора-исполнителя

В этом основном выступлении Директор-исполнитель также представит свой доклад (E/ICEF/1994/2 (Part I, Part II и Add.1)).

3. Утверждение предварительной повестки дня и организация работы

Предварительная повестка дня составлена в соответствии с решением 1994/R.1/2 и другими соответствующими решениями.

4. Доклад Директора-исполнителя

5. Среднесрочный план, включая финансовый среднесрочный план, на период 1994-1997 годов

6. Доклад о ходе осуществления последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей

7. Обеспечение выживания, защиты и развития детей в Африке

Пункты 4-7 повестки дня, которые затрагивают взаимосвязанные вопросы более общего характера, будут представлены в случае необходимости в качестве единой группы вопросов для рассмотрения и принятия решений. До структурной перестройки Совета программные цели среднесрочного плана рассматривались Комитетом по программе, а финансовый план обсуждался Комитетом по административным и финансовым вопросам.

Соответствующие доклады по пунктам 4-7 повестки дня содержатся в документах E/ICEF/1994/2 (Part I, Part II и Add.1), E/ICEF/1994/3, E/ICEF/1994/12 и E/ICEF/1994/L.4, соответственно. Эти пункты включены в повестку дня в соответствии с решениями предыдущих сессий Совета.

8. Равноправие мужчин и женщин и предоставление женщинам и девочкам более широких возможностей: обзор политики

/...

Этот пункт включен в связи с выраженной в 1993 году просьбой Совета о том, чтобы Директор-исполнитель подготовил доклад о политике ЮНИСЕФ в вопросе улучшения положения женщин и девочек. Совет также просил, чтобы в этом докладе был рассмотрен вопрос о вкладе ЮНИСЕФ в подготовку четвертой Всемирной конференции по положению женщин.

Соответствующий обзор политики содержится в документе E/ICEF/1994/L.5.

9. ЮНИСЕФ и Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития

На своей сессии 1993 года Совет испросил доклад о вкладе ЮНИСЕФ во Всемирную встречу на высшем уровне в интересах социального развития. Этот доклад содержится в документе E/ICEF/1994/L.8.

Доклады по пунктам 8 и 9, которые, в частности, связаны с двумя крупными предстоящими всемирными конференциями, будут представлены вместе для рассмотрения и в случае необходимости принятия решения.

10. Чрезвычайные операции, включая вопрос о минах

В докладе о чрезвычайных операциях, который содержится в документе E/ICEF/1994/11, рассматривается вопрос о минах. Пропагандистская деятельность и другие касающиеся ЮНИСЕФ аспекты этого вопроса будут затронуты в выступлениях представителей секретариата, а также будут распространены уже подготовленные доклады. Чрезвычайные операции также рассматриваются в докладах по регионам и в рекомендациях по соответствующим страновым программам.

В соответствии с разъяснениями, представленными в момент принятия решения 1994/R.1/7 о Фонде для программ чрезвычайной помощи (ФПЧП), Совет может считать целесообразным провести в рамках этого пункта повестки дня обзор деятельности ФПЧП. Документ E/ICEF/1994/11 содержит соответствующую обновленную информацию о ФПЧП, что облегчит проведение такого обзора.

11. Доклад о ходе работы и уроки, извлеченные в результате проведения оценок и исследований в ЮНИСЕФ

Доклад по этому пункту повестки дня содержится в документе E/ICEF/1994/L.3.

12. Анализ полученных ответов в отношении вопросов, охваченных проведенной группой доноров оценкой, и результатов деятельности рабочей группы открытого состава

Указанный анализ содержится в документе E/ICEF/1994/L.7. Доклад рабочей группы открытого состава о последующей деятельности в связи с проведенной группой доноров оценкой в соответствии с решением 1993/6 Исполнительного совета будет представлен Совету вместе с надлежащими рекомендациями.

Поскольку пункты 11 и 12 повестки дня касаются главным образом оценки, они будут представлены вместе для рассмотрения и, в случае необходимости, принятия Советом решения.

/...

13. Вопросы для обсуждения Экономическим и Социальным Советом

С учетом особой роли Экономического и Социального Совета и его взаимоотношений с фондами и программами Организации Объединенных Наций, как зафиксировано в резолюции 48/162 Генеральной Ассамблеи, Исполнительный совет может обсудить вопросы, представляющие взаимный интерес, которые могут быть рекомендованы для рассмотрения на сессии Экономического и Социального Совета, которая состоится в июне-июле 1994 года. Секретариат ЮНИСЕФ представит документ по данному вопросу.

14. Утверждение решений

15. Прочие вопросы

16. Заключительные замечания и закрытие сессии

С заключительными замечаниями выступят Председатель Совета и Директор-исполнитель, после чего сессия будет закрыта.

Приложение

Предлагаемое расписание и порядок работы заседаний ежегодной сессии Исполнительного совета 1994 года, 2-6 мая 1994 года

<u>Понедельник, 2 мая</u>	
<u>10 ч. 00 м. - 11 ч. 00 м.</u>	<u>Пункт 1:</u> Открытие сессии и выступление Председателя
	<u>Пункт 2:</u> Выступление Директора-исполнителя
	<u>Пункт 3:</u> Утверждение предварительной повестки дня и организация работы
<u>11 ч. 00 м. - 13 ч. 00 м.</u>	Рассмотрение следующей группы пунктов:
	<u>Пункт 4:</u> Доклад Директора-исполнителя (части I и II)
	<u>Пункт 5:</u> Среднесрочный план (1994-1997 годы), включая финансовый план
	<u>Пункт 6:</u> Доклад о ходе осуществления последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей
	<u>Пункт 7:</u> Обеспечение выживания, защиты и развития детей в Африке
<u>15 ч. 00 м. - 18 ч. 00 м.</u>	Продолжение прений по пунктам 4, 5, 6 и 7

<u>Вторник, 3 мая</u>	
<u>10 ч. 00 м. - 10 ч. 15 м.</u>	Выступление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека
<u>10 ч. 15 м. - 13 ч. 00 м.</u>	Продолжение прений по пунктам 4, 5, 6 и 7
<u>15 ч. 00 м. - 18 ч. 00 м.</u>	Рассмотрение следующих пунктов:
	<u>Пункт 8:</u> Равенство мужчин и женщин и предоставление женщинам и девочкам более широких возможностей: обзор политики
	и <u>пункт 9:</u> ЮНИСЕФ и Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития
	Выступление Генерального секретаря четвертой Всемирной конференции по положению женщин

Среда, 4 мая

10 ч. 00 м. - 10 ч. 30 м.

Выступление Председателя Постоянной группы национальных комитетов содействия ЮНИСЕФ

Выступление Председателя Всемирной ассоциации персонала ЮНИСЕФ

Выступление Председателя Комитета неправительственных организаций при ЮНИСЕФ

10 ч. 30 м. - 11 ч. 00 м.

Ответы Директора-исполнителя на вопросы, поднятые в ходе прений по пунктам 4, 5, 6 и 7

11 ч. 00 м. - 13 ч. 00 м.

Пункт 10:

Чрезвычайные операции, включая вопрос о минах

Выступление заместителя Генерального секретаря по гуманитарным вопросам

15 ч. 00 м. - 16 ч. 00 м.

Продолжение прений по пункту 10

16 ч. 00 м. - 18 ч. 00 м.

Рассмотрение следующих пунктов:

Пункт 11:

Доклад о ходе работы и уроки, извлеченные в результате проведения оценок и исследований ЮНИСЕФ

и пункт 12:

Анализ полученных ответов в отношении вопросов, охваченных проведенной группой доноров оценкой, и результатов деятельности рабочей группы открытого состава

Доклад рабочей группы открытого состава о последующей деятельности в связи с оценкой, проведенной группой доноров

Четверг, 5 мая

10 ч. 00 м. - 13 ч. 00 м.

Неофициальные консультации по проектам решений

15 ч. 00 м. - 18 ч. 00 м.

Неофициальные консультации по проектам решений

Пятница, 6 мая

<u>10 ч. 00 м. - 13 ч. 00 м.</u>	<u>Пункт 13:</u>	Вопросы для обсуждения Экономическим и Социальным Советом, включая осуществление резолюции 47/199 Генеральной Ассамблеи об оперативной деятельности в целях развития
<u>15 ч. 00 м. - 18 ч. 00 м.</u>	<u>Пункт 14</u>	Утверждение решений
	<u>Пункт 15:</u>	Прочие вопросы
	<u>Пункт 16:</u>	Заключительные замечания и закрытие сессии
